

# П р а в о с л а в н а я



У р м і я



Р у с с к о е и з д а н і е  
у р м і й с к о й  
ПРАВОСЛАВНОЙ МИССИИ

Адресъ редакціи  
Джульфа (Эрив. г.)  
чрезъ Россійское  
Императорское  
вице - консульство  
въ Урміи Русской  
Православной Ду-  
ховной Миссии.

ВЪ ПЕРСИИ.

Сентябрь—Октябрь.

№ 7-й.

1912.

„Православная Урмія“  
высылается за 2 р.  
въ годъ (въ Персіи 1  
туманъ). Редакціи  
газетъ и журна-  
ловъ благоволятъ въ  
обмънъ присылать  
свои изданія.

## Въ царствѣ католиковъ.

(Дневникъ моего пребыванія въ Салмасѣ въ Сентябрѣ 1911 года).

(Продолженіе).

9-е Сентября. Утромъ принесли извѣстіе, что вчера курды угнали стада трехъ сель-Патавура, Гулизана и Мальгамъ, и городское. Патавуръ это то самое село, где настѣ встрѣтили такъ непривѣтливо. Село Мальгамъ армянское, и на выручку стада здѣсь сбѣжались армянские фидаи. Завязалась горячая перестрѣлка, увѣнчавшаяся успѣхомъ для армянъ-ихнѣ стадо было отбито. Со стороны курдовъ двое были ранены и убита лошадь. Мусульмане изъ города опоздали и потому отбить стадо не могли. Сирійцы по безоружности отбиваться и не пробовали...

Совпаденіе курдинского набѣга съ нашимъ пріѣздомъ въ Хосровунушило нѣкоторымъ людямъ безосновательную мысль, что курды будто бы угнали стада, желая испытать, что сдѣлаютъ для христіанъ русскіе. Курды были турецкіе, изъ мѣстечка Альбакъ, и именуются ихъ племена „мензіры“. Минѣ кажется, что для курдовъ просто наступило время, осенью, когда они выходятъ на добычу, какъ голодный волкъ. Бѣдная страна и проклятые курды!...

Церковныя дѣла безъ перемѣнъ. Уже три дня, какъ желающихъ записываться въ православіе нѣть. Повидимому, только небольшая часть села настроена въ сторону отъ католичества. Это все родственники и сочувствующіе „халдейской унії“. Время объяснить, что все движение, по промышленію Божію, конечно, началось съ этой унії. Основана она два года назадъ двумя-тремя интеллигентными мірзами изъ того же села. Имѣеть это общество до 100 членовъ, кои всѣ на часахъ носятъ специальную заказанную для нихъ никелированную цѣпочку и въ качествѣ брелка на ней крестъ

съ бѣлой эмалью. Цѣль общества-даты, возможность народу управляться самимъ собой, и чрезъ посредство своихъ представителей, и вообще упорядочить общественный бытъ салмасскихъ сирійцевъ. Съ такою невинною цѣлью унія наступила, что называется, на мозоль католическому епископу. Дѣло въ томъ, что до сихъ поръ онъ являлся полновластнымъ хозяиномъ села и никому отчета не давалъ ни въ церковныхъ, ни въ гражданскихъ дѣлахъ. Какъ только зародилась унія, у него немедленно открылись столкновенія съ нею по тому или другому поводу. Епископъ поэтому проявлялъ на нее крайнее неудовольствіе, и, какъ передаютъ, не разъ угрожалъ уничтожить ее. Какъ разъ къ дѣлу подоспѣли армяне съ ихъ боевымъ комитетомъ. Армяне давно уже добивались подчинить своему влиянию такое большое и богатое сирійское село, какъ Хосрова: для армянскихъ головорѣзовъ, оно представляло новый источникъ легкой наживы. Но унія, состоя изъ умныхъ людей, въ лицѣ своихъ заправиль не поддалась армянскимъ налеганіямъ. Къ сожалѣнію, какъ всегда, въ семье не безъ урода, такъ и въ Хосровѣ нашлись хулиганы пропойцы изъ среды самихъ сирійцевъ, которые съ благословенія недовольного епископа, къ его позору, записались въ общество армянскихъ аскассеровъ и по приказанію заправиль армянского комитета начали борьбу съ уніей; убийство предсѣдателя послѣдней, мірзы Юсуфъ хана, было послѣднимъ и самымъ печальнымъ въ исторіи Хосровы за два послѣдніе года. Теперь, замирить село уже не такъ легко, потому что примѣщался къ дѣлу новый факторъ—чувство мести, столь сильное вообще на Востокѣ, даже у христіанъ. Въ этомъ

Хосровинцы напоминают курдовъ, для которыхъ месть не только вещь нравствен-но дозволенная, но и освящаемая закономъ. Конечно же все Хосровинцы столь демократизованы, но спокойные и благоразумные элементы населения совершили беспилль, такъ что всегда бываетъ, повлиять на обезумѣвшую его часть. Эта последняя кроме того, изъ своего хулиганства встѣрчается поддержку со стороны армянъ и поощрение отъ католического епископа и патеровъ..

У отпавшей отъ католичества части населения недовольство епископомъ и священниками столь велико, что на словахъ выражается въ очень рѣзкой формеъ. Епископа называютъ разбойникомъ, предводителемъ аскасеронъ, даже сатаной. Однажды я спросилъ у некоторыхъ изъ нихъ, не имѣется ли у нихъ фотографической карточки епископа, что я желалъ бы видѣть хотя бы на карточкѣ эту столь нашумѣвшую личность. Одинъ изъ сирійцевъ спутливо отвѣтилъ мнѣ: «Очень дорого стоитъ взглянуть на него», а за тѣмъ прибавилъ: «впрочемъ, если вы видѣли портретъ султана Абдуль Гамида, то и епископа видѣли: точь въ точь такой же, если только не хуже». Послѣдовалъ общій хохотъ, а съ моей стороны сдержанное молчаніе.

Іезуитская политика католическихъ патеровъ совершенно ихъ дискредитировала. Если прежде они могли маскировать ее, то съ нашимъ приѣздомъ, это стало для нихъ невозможнымъ. Характеренъ въ этомъ отношеніи слѣдующій случай. Побитый казаками хулиганъ сиріецъ, который въ присутствіи русской женщины называлъ собаку русско-подданной, послѣ расправы съ нимъ, побѣжалъ въ католическую миссію къ архіепископу французу (начальнику Урмійской Миссії). Но общимъ отвѣтамъ упомянутый сиріецъ не только заслуживалъ ударовъ плетками, но и прямо растрѣла за свои безчинства. Годъ назадъ онъ выстрѣломъ изъ пистолета убилъ наполовину (въ лобъ) одного юношу. Поступокъ этотъ тогда прошелъ безнаказанно, какъ и все совершенныя до сихъ поръ злодѣянія. Этотъ негодяй, по отливамъ, никогда не бывающій изъ церкви, пошелъ жаловаться на русского офицера ка-

толическому монсіньеру. Но возмутительне не жалоба, а дальнѣйшее. Монсіньеръ посыпалъ своего патера къ офицеру съ запро-сомъ, по какой причинѣ избить казаками «невинный» человѣкъ. Прося объясненій, патеръ очень ловко извернулся свою версію: его предположенію сиріецъ былъ избитъ будто бы за то, что католикъ и не захотѣлъ обратиться въ православіе. Іезуитская ложь во всемъ этомъ разговорѣ была такъ ясна, что я, несмотря на то, что былъ въ этомъ инцидентѣ собственно постороннимъ лицемъ, не удержался и высказалъ всю правду. Я по-сирійски сказали патеру, что русские офицеры попусту не бьютъ и что монсіньеръ оскорбляетъ нашу армію, истолковывая фактъ въ ложномъ свѣтѣ и допуская возможность, что офицеръ русской арміи можетъ злоупотреблять имѣющейся у него силой. Даѣще я прибавилъ: Если бы даже священикъ былъ повиненъ въ томъ, въ чёмъ обвиняется упомянутый хулиганъ, то и ему вѣроятно было бы тоже самое. Затѣмъ было сказано еще иѣсколько правдивыхъ словъ по поводу іезуитской политики католического духовенства, и патеръ долженъ быть удалиться, получивъ хороший выговоръ для своего монсіньера.

Въ Хосровѣ въ настоящее время собрались болѣе десятка католическихъ миссіонеровъ. Это какъ бы лагерь для борьбы съ наступающимъ православіемъ. Здѣсь находятся: два архіепископа изъ Урміи (одинъ французы, одинъ сиріецъ), одинъ адѣшній епископъ, четыре миссіонера изъ состава адѣшній миссіи и два изъ Урміи... Усилія, которыми они употребляютъ, чтобы удержать народъ отъ принятія православія, соответствуютъ ихъ фанатизму и іезуитству. Вотъ три дня они ходятъ по домамъ и убѣждаютъ, не совращаться въ русскую вѣру. При этомъ они обѣщаютъ всячески помочь населенію деньгами, пищевицею и другими способами. Но дома, записавшися въ православіе, встрѣчаютъ ихъ холодно и провожаютъ какимъ либо острымъ замѣчаніемъ. Когда мы пошли искать помѣщеній для молитвенного и дома и школы, то въ одномъ дворѣ съ улицы я самъ увидѣлъ эти іезуитскіе типы въ характерныхъ ка-

толическихъ шапочкахъ. Бѣглое впечатлѣніе было не изъ пріятныхъ; что то отталкивающее было въ этихъ людяхъ. Какъ бы ни были ревностны эти ученики Лойолы, но католическая фальшь просвѣчиваетъ въ нихъ. Я не желаю похулять имя Христа, которому іезуиты поклоняются, но не могу не исповѣдать произведенаго ими на меня впечатлѣнія.

Безпокойство миссіонеровъ за ихъ паству очень велико. Вечеромъ къ нимъ пошелъ начальникъ офицеръ. Они тщательно спрашивали его о томъ, сколько домовъ записалось въ православіе и скоро ли Архимандритъ уѣдетъ въ Урмію. Офицеръ въ разговорѣ высказалъ имъ нѣсколько горькихъ истинъ. Во первыхъ онъ объяснилъ, что русскіе миссіонеры ничьей свободы не стѣсняютъ, проповѣдуя не мечомъ а словомъ, что Хосровинцы ихъ усиленно прошли пріѣхать къ нимъ, желая быть православными и обязанность миссіонеровъ идти, куда зовутъ. Во-вторыхъ, сказалъ, что для успокоенія села было бы хорошо закрыть всѣ трактиры а также прекратить продажу вина въ міссії. Эти слова прошли какъ бы незамѣченными, кромѣ того только, что, и по признанію миссіонеровъ, трактиры дѣйствительно суть разсадники зла и закрыть ихъ было бы хорошо.

Населеніе столь запугано, что одинъ лишь взглядъ, жестъ, слово католического епископа, или патера достаточны, чтобы заставить беспокоиться за свою судьбу кого либо изъ расположенныхъ къ русскимъ.

Поиски за помѣщеніемъ для молитвенного дома были для меня хорошимъ случаемъ познакомиться съ постройками Хосровы. Народъ, видно по всему, зажиточный.

Совѣтъ дома, правда, не выглядѣтъ какъ нибудь особенно, но внутри обстроены хорошо. Въ Урміи въ одномъ домѣ рѣдко можно встрѣтить болѣе двухъ комнатъ, здѣсь же изъ бываетъ по четыре и по пять. Есть галлерей и балконы, дворы засажены деревьями. Особенно меня поразило то, что всѣ деревянные потолки, а то и полы. Дешевизна ли это дерева, или капиталъ, не знаю. Говорятъ, между прочимъ, что

дерево въ Салмасѣ дешево, потому что его много. Во внутреннемъ убранствѣ комнатъ бросается въ глаза божница, по нашему святой уголъ, съ тою лишь разницей, что по католическому обычай иконы больше ставятся по серединѣ передней стѣны, а не въ углѣ, какъ принято у насъ (и только тамъ, где въ стѣнѣ есть двери, иконы поставлены въ углу). Въ одной изъ комнатъ, которую мы облюбовали для молитвенного дома, устроено такимъ образомъ подобие престола-ниши съ тремя ступеньками, на которыхъ установлены иконы и статуэтки. По сторонамъ ниши опять развѣшаны католическія иконы-картины, есть впрочемъ одинъ православный образъ Спасителя на бумагѣ. Хосровинцы въ большинствѣ идутъ на заработки въ Россію и тамъ такъ или иначе соприкасаются съ православными вліяніями. Я поначалу подумалъ, что описанная мною комната есть церковка. Но это въ дѣйствительности, какъ объяснили мнѣ, была молитвенная комната, куда семейство дома собиралось на молитву. Однако не нужно думать, что Хосровинцы очень религіозны: ихъ религіозность своеобразная и покоятся больше на внѣшности. Одинъ протестантъ, характеризуя это село, указывалъ, что по воскресеньямъ въ церковь народъ ходить усердно и выстаиваетъ службы, но, вышедши изъ храма, снова принимается за худыя дѣла. Такъ и должно быть, разъ патеры сами ведутъ себя вообще пресосудительно...

10-е Сентября. Уже сегодня мнѣ пришлось выступить въ качествѣ защитника записавшихся въ православіе и защитника не отъ мусульманского гнета, а все отъ тѣхъ же католиковъ. Наше пребываніе здѣсь ихъ совершенно бѣситъ: при малѣйшемъ поводѣ они привязываются къ записавшимся въ православіе. Раненая вчера женщина-сестра одного изъ хулигановъ, обвинила въ пораненіи ся одного изъ православныхъ. Обвиненіе это совершенно недоказуемо: вечеромъ, около десяти часовъ, въ темнотѣ раздались выстрѣлы — кто могъ замѣтить, что стрѣлять такой то? Другое дѣло тоже характерно: въ немъ дѣйствующимъ лицомъ является патерь. Патерь приказалъ одному

иаь православныхъ вести на арбъ ого дыни, тогда какъ православный ужо наложилъ на нее свои и указывалъ на невозможность исполнить его требование. Наторъ потребовалъ, что-бы православный подчинился его приказанию; и за неподчинение самъ побилъ его. Конечно, и напиь сирецъ не быть дуракомъ, что-бы не отвѣтить. Вочеромъ паторъ забрался въ какой то домъ, откуда былъ изгнанъ съ побоями. Затѣмъ, позвавши доктора, онъ просилъ его засвидѣтельствовать о побояхъ якобы нанесенныхъ ему упомянутымъ выше православнымъ, неашимъ дыни (на самомъ дѣлѣ патерь получилъ побой при изгнаніи изъ дома). Въ результатѣ жалоба губернатору и приходъ мамуровъ, т. е. полицейскихъ служителей для ареста православныхъ. Я приужденъ былъ вступиться и написать губернатору письмо, въ которомъ объяснилъ, насколько безосновательны оба обвиненія, тѣмъ болѣе, что во второмъ случаѣ свидѣтелемъ является одинъ мусульманинъ (въ персональ на судѣ придается значеніе только мусульманскому свидѣтельству и никогда христіанскому: какіе негодные!) который видѣлъ, какъ патерь первый ударилъ нашего человека. Мамуры оказались говорчими и старались только объ одномъ, что-бы обезпечить себѣ причитающуюся имъ плату. Я пробовалъ винуть, что въ случаѣ клеветы судебные расходы по вознагражденію мамуровъ должны нести едѣловитї жалобу. Но тщетно: они наивно ссылались на заведенный у нихъ въ судѣ порядокъ—на кого пожаловались, тотъ и долженъ платить „куллагъ“. Миѣ было до сидио не столько на мамуровъ, сколько на католическихъ патероиъ, подлинныхъ виновниковъ вѣѣхъ безобразій въ Хосровѣ... Какой у нихъ нравъ, лучше всего видно иль слѣдующаго. Еще не унди отъ насть мамуры, а патерь, едѣловитї жалобу, послали сказать имъ, что если они не посадятъ „виновныхъ“ въ тюрьму, то онъ ихъ, мамуровъ, посадитъ. Какое высокомѣріе! Я тогда велѣлъ неровости мамурамъ, что такихъ людей, посмотря на то, что они патеры, нужно было бы арестовать и отнести къ губернатору. Но всему видно, что

большія хлопоты будуть имъ вѣѣсь съ католиками. Если въ Урміи, гдѣ у нихъ наства очень маленькая,—единѣ будетъ тысяча,—они допекаютъ насть до того, что приходится курдовъ ставить выше ихъ, то тѣмъ болѣе они невыносимы для насть будуть въ Салмасѣ, гдѣ ихъ таѣь много. Бессовѣстный и извѣй народъ католическое духовенство, желая и усилившись удержать своихъ отъ принятия православія, они всячаго встрѣчнаго увѣрюютъ въ томъ, что русские вѣѣсь временно, что они скоро уѣдутъ въ Урмію и т. п...

Въ проповѣди за вечерней и разъяснилъ, что политика исидзюшъ изменяетъ ихъ слабость. Отъ сего дяи они будутъ больше и больше ослабѣвать, и чѣмъ хитрѣе начнутъ дѣйствовать, тѣмъ безупрѣчио. Затѣмъ, и порошель онять яѣ папѣ. Еще разъ разъяснилъ, какимъ образомъ Хосровинскія ностросія имѣютъ причину въ папѣ. Я проводилъ ту мысль, что папа близокъ къ Хосровинцамъ не лично, а чрезъ свойъ вѣриныхъ слугъ—епископы и патерои, воспитанныхъ въ извѣстномъ духѣ. Исполненный высокомѣрія и гордости, склонный только приказывать и никому не давать отчета, папа такой же духъ вселить и въ своихъ подчиненныхъ. Ученіе о главенствѣ римской церкви и папы, повторилъ я, есть ученіе безосновательное: не имѣть оснований ни въ евангеліи, ни въ апостольскихъ писаніяхъ. Православная церковь при вѣи-шиемъ сходствѣ съ католической совершила отличия отъ нея по духу...

Сегодня же я узналъ, что Хосровинцы страдаютъ не только отъ армянъ и отъ своихъ хулигановъ, но и отъ мусульманъ. Слѣдующій случай доказываетъ это.

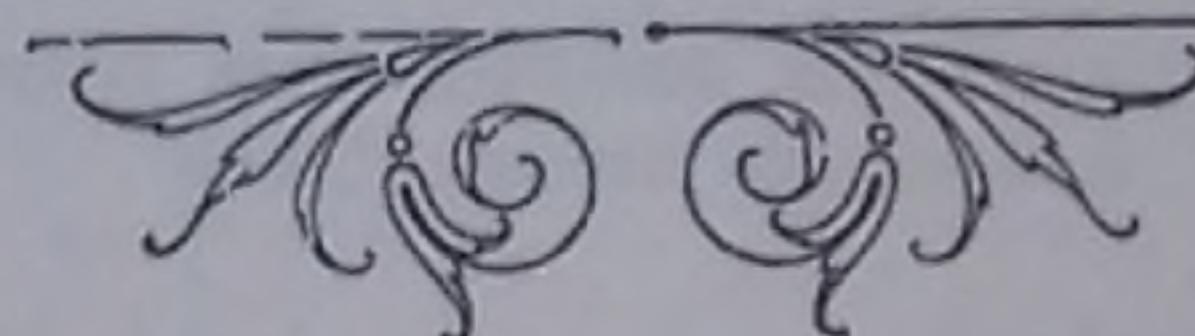
Одинъ изъ православныхъ (т. е. собственно записавшихъ въ православіе) былъ въ огородѣ, собирая сѣно (адѣсь сѣно связывается въ снопы). Проѣздомъ занялся къ нему ворховой мусульманинъ и, ни слова не говори, береть три снопа сѣна и собирается уѣзжать. Сирецъ, понятно, стала ему выговаривать, что такъ поступать нехорошо: если-бы онъ попросилъ, то онъ дать бы ему сионъ, бесплатно. Мусульманинъ въ отвѣтъ стала ругать

христіанскую в'єру, крестъ (у нихъ это обычно, когда они разсердятся, даже погонщикъ осла въ сердцахъ ругаетъ „в'єру“ своего осла). Сиріецъ не хотѣлъ его пускать и взялъ лошадь за узду. Тогда мусульманинъ вынулъ ружье и стала класть патронъ. Сиріецъ ухватился за ружье, мусульманинъ теперь бросилъ снопы и съ руганью уїхалъ. Но это былъ маневръ: отъїхавъ немнogo, онъ опять вложилъ патроны въ ружье и прицѣлился на сирійца. Сиріецъ прибѣгъ къ хитрости: онъ сталъ бѣгать кругомъ башни, около которой находился, и такъ спасался отъ выстрѣла. Мусульманинъ не одинъ разъ окрутилъ башню. Къ счастью, по близости находились люди, и мусульманинъ долженъ былъ въ концѣ концовъ уїхать. И это не былъ какой нибудь далекій незнакомецъ, это былъ слуга того самаго помѣщика—мусульманина, который былъ у меня съ визитомъ и знаетъ посирійски. Удивительно, какъ мусульмане вообще деморализованы, какъ приступлено у нихъ

иравнственное чувство и сознаніе правды и неправды. Но простымъ изъ нихъ простиительно, потому что они берутъ примѣръ съ своихъ нальниковъ и правителей, которые по общему здѣсь обычай дерутъ и съ праваго и съ виноватаго. В'єра или религія мусульманская, какъ показываетъ наблюдение, есть самая слабая и бездѣйственная въ смыслѣ воспитанія человѣка и привитія ему чувства уваженія къ правдѣ-этой основѣ общественной жизни. Вѣроятно, никогда и ни въ какой странѣ, ни у какого народа такъ не развиты лживость и неправодливость во взаимныхъ отношеніяхъ, какъ у мусульманъ. По отношенію ихъ къ христіанамъ то и другое свойство усугубляется въ интенсивности, ибо здѣсь на подмогу является фанатизмъ. Слишкомъ непривлекательная нація и слишкомъ бесодержательная Магометова в'єра: большой обманщикъ, старавшійся скрыть ореолъ Христа, не могъ создать иной религіи...

(Продолженіе слѣдуетъ).

Начальникъ Миссіи,  
Архимандритъ Сергій.



## Къ характеристику сирійской церкви.

Во второмъ номерѣ журнала мы представили читателю данные для того, чтобы приобрѣсти болѣе или менѣе опредѣленный взглядъ на церковь, возглавляемую Марѣ Шимуномъ. Въ данномъ случаѣ самымъ основнымъ пунктомъ, заслуживающимъ особаго вниманія, является то, что церковь эта ни въ какомъ случаѣ не исповѣдуется еретическаго ученія Несторія. Но она однако почитаетъ послѣднаго, какъ великаго борца за истину, подворгшагося гоненію отъ лжеучителей и имонущъ его мученикомъ безъ крови. „Праздникъ греческихъ учителей“, содержащейся въ богослужебной минеѣ сирійской церкви, посвященъ памяти

трехъ учителей: Діодора (Гарсійскаго), Феодора (Мопсуетскаго) и Несторія. „Лжеучителями“ противъ коихъ боролся Несторій, здѣсь выставляются тѣ, которые „приписываютъ страданія Божеству“ и во главѣ ихъ Кириллъ Александрійскій. Св. Кирилль здѣсь прямо называется „нечестивымъ“. Очевидно, мы имѣемъ дѣло съ величайшимъ историческимъ недоразумѣніемъ. Несторіанство, подлинное несторіанство объявило себя въ Константинополь въ лицѣ Несторія. Его сочиненія были разсмотрѣны и осуждены, какъ и онъ самъ, вселенскимъ соборомъ въ Ефесѣ. Но антиохійскіе епископы, представлявшіе тогда сирійскую

церковь, не стали прямо и решительно противъ сноего соотечественника—Несторія. Потомъ они примирились съ Александрійцами; но это примиреніе не оказалось всеобщимъ. Епископы дальнихъ сирійскихъ областей (въ Месопотамії), бывшихъ въ предѣлахъ Персіи не подпали подъ вліяніе сиро-александрийскаго примиренія и остались въ первоначальномъ настроеніи. Такимъ образомъ Кирилль въ ихъ глазахъ продолжалъ оставаться лжеучителемъ, т. е. приписывавшимъ страданія Божеству, монофизитомъ; и на Кирилла они больше обращали вниманія, чѣмъ на Несторія; а нужно было поступать наоборотъ. Несторій въ ихъ глазахъ былъ защитникомъ ортодоксіи противъ мнимаго монофизита Кирилла, олицетворявшаго православную Церковь.

Принявши осужденнаго Несторія подъ свою почетную защиту, сирійская церковь тѣмъ не менѣе не приняла его еретического ученія (какъ показываютъ ея богослужеб-

ныя книги и литература). Однако отринутое Несторіемъ іменование «Богородица» и она не приняла, послѣдовательно замѣнивъ его «Христородицей» или просто «блаженной Госпожей Маріей». Въ остальномъ сирійская церковь есть замѣчательно уцѣлѣвшій остатокъ апостольской древности, только подтверждающей истину православія. Принципы церковной жизни и устроянія въ общемъ тѣ же въ сирійской церкви, что и въ православной. Есть, впрочемъ, у нихъ выработавшаяся въ позднѣйшіе вѣка теорія неподсудности Маріи Шимуна, являющаяся какъ бы подобіемъ папы (но погрѣшнаго), но она не уничтожила принципа соборности и практически значенія на имѣла.

Съ отмѣченной выше точки зрењія печатаемое ниже посланіе Маріи Шимуна проливаетъ большой свѣтъ на сирійскую церковь.

#### ПОСЛАНИЕ

*Несторіанского патріарха Марію Шимуна изъ Кудчаница въ Курдистанъ  
„Изъ патріаршій келліи святой апостольской каѳолическое восточной церкви молитвы и  
благословенія даруются.*

Всѣмъ предстоятелямъ, священникамъ и діаконамъ и всему собранію вѣрныхъ—чадамъ святой церкви—во всѣхъ областяхъ державы нашей патріаршій по благодати Божіей миръ Господень да пріумножится въ изобиліи и да пребываетъ и господствуетъ во вѣки. Аминь.

Тяжкое время удручаєтъ насъ, дабы, какъ въ горилѣ, были испытаны сыны свѣта и были бы явлены истинные христіане среди тѣхъ, кои болѣе самолюбивы, чѣмъ боголюбивы, по словамъ апостола Павла. Поэтому необходимо и въ этомъ состоять наша обязанность, какъ бдительныхъ пастырей Христова стада, извѣщать, предупреждать всѣхъ васъ, возлюбленные о Господѣ братья, что если мы мало по малу удалимся отъ основъ Церкви, основанной по повелѣнію Господа и Бога

нашего Іисуса Христа Его святыми апостолами, то впослѣдствіи врагъ, посѣявший плевелы среди избранной пшеницы, найдетъ способы къ совращенію многихъ съ пути истины, и умножатся послѣдователи его и впадутъ въ заблужденіе и совратять, можетъ быть, даже избранныхъ. Ибо не скрыто отъ внимательно испытующихъ, что Святая Восточная Церковь есть истинная Христова Церковь, насажденная апостоломъ Симономъ Петромъ, который положилъ ея осованіе въ Вавилонѣ, и который, уча, наипъ народъ, написалъ соборное посланіе къ христіанамъ Запада. Затѣмъ, блаженный апостолъ Фома, который своими очами видѣлъ слѣды ранъ на гѣлѣ воскресшаго Господа, онъ именно посыпалъ сѣмена добра и праведности въ сей восточной странѣ. А послѣ нихъ Фаддей и Марій изъ числа

семидесяти оросили ее живою водою своей проповѣди: ихъ чудеснымъ учительствомъ, ихъ чудесными уставами и правилами, ихъ православною вѣрою, которую они предали, весь востокъ былъ просвѣщенъ во свѣтѣ истины и стяжалъ жизнъ вѣчную. А жизнь вѣчная есть сія—да знаютъ Тебо единаго истиннаго Бога и посланнаго Тобою Иисуса Христа (Іоан. 17, 3).

Истинная вѣра и хиротонія, принятая отцами нашими отъ святыхъ апостолъ, были сохранены въ чистотѣ и неизмѣнно и унаследованы до сего дня. Отцы наши не пошли за ложными ученіями, появившимися въ разные вѣка, во время гоненій и скорбей отъ врага истины и въ безчисленныхъ опасностяхъ они кровь свою пролили за Бога и за честь имени Его, такъ что своими чистыми дѣлами и истинною вѣрою они пріобрѣли непрѣходящее царство и насть научили, да послѣдуетъ по стопамъ ихъ и да подражаемъ дѣламъ ихъ.

Ибо въ то время, какъ мы были язычниками и далеки отъ пути истины, тѣ святые апостолы по откровенію божественному и премудростю Духа Святаго научили насть вѣровать чистымъ сердцемъ и исповѣдывать устами единственную святую Троицу, высшую всякаго ума и испытанія, единое божеское существо, и единаго Господа Иисуса Христа, который ради спасенія рода нашего сошелъ и воплотился отъ Духа свята—и вочеловѣчился, былъ зачатъ и рожденъ отъ святой Дѣви Маріи, совершенный Богъ и совершенный человѣкъ, въ двухъ естествахъ и въ двухъ личностяхъ, но въ одномъ лицѣ, единство нераздѣляемое, единый Сынъ чудесе и Спаситель міра, Который одинъ разъ принесъ Себя въ жертву на крестную смерть, каковою избавилъ родъ нашъ отъ смерти, грѣха и сатаны. Такъ что, если бы сошелъ ангель съ неба и проповѣдалъ бы намъ нѣчто болѣе того, что намъ проповѣдано, какъ сказалъ блаженный апостолъ, мы не отречемся отъ Его человѣчества и не припишемъ страданій Его божеству. Поэтому святой апостолъ Павелъ, блаженный учитель языковъ, повелѣваетъ: „Поминайте наставниковъ вашихъ, которые глаголали

вамъ слово Божіе и, взирая на кончину ихъ подражайте вѣрѣ ихъ. Иисусъ Христосъ вчера и днесь и Тотъ же во вѣки. Не увлекайтесь ученіями чуждыми и различными“ (Евр. 13, 7—9).

Тѣ же самые духовные отцы наши опредѣлили и установили правила и передали ихъ для храненія на пользу общества вѣрныхъ, во исполненіе заповѣди о праведности и любви къ человѣчеству и въ надеждѣ вѣчной жизни послѣ воскресенія: „Все, что ты хочешь, что—бы дѣлали тебѣ другіе и ты самъ дѣлай имъ“ И: „люби Господа Бога твоего отъ всего сердца твоего и отъ всей души твоей и ближняго твоего, какъ самого себя;“ ибо, исполнивъ это, ты исполнишь весь законъ спасенія твоего и удостоишься быть сопричастеннымъ со святыми сынами свѣта, которые сотворили и научили и названы великими въ царствіи Божіемъ (Мато. 5, 19).

А такъ какъ всѣ правые пути, коими надлежитъ ходить, заключены въ евангеліи, изъ которого надо выбирать богатство и пищу для будущей жизни, чтобы достигнуть цѣли бытія, то изъ этой же самой книги отцы духовные блаженной памяти собрали и составили святые правила какъ бы въ руководство всему собранію вѣрныхъ—въ книгу „Сунгадусъ“ (соборъ), каковую легко найти во всякой области державы нашей. Тѣми же самыми правилами должно опредѣляться всякое дѣло по распоряженію епархіального епископа.

Въ случаѣ если дѣло будетъ сорье зное, оно должно быть сообщено митрополиту. А если очень большое, то должно быть решено патріаршимъ престоломъ католикоса, ибо патріархъ есть отецъ всѣхъ; и онъ, разсмотрѣвши дѣло въ согласіи съ отеческими канонами, издастъ повелѣніе, такъ дѣло будетъ решено, и будетъ достигнута мирная любовь между вѣрными.

Но особенно для общей пользы изъ тѣхъ правилъ, мы объясняя вкратцѣ, повелѣваемъ сохранять слѣдующія. Обязанность епископовъ въ томъ, что—бы быть внимательными и пасти стадо съ духовною заботливостью и не уклоняться отъ еван-

№ 7—1912.

голія и отъ Сунгадуса отцевъ и всегда быть учительными въ страхѣ Божіемъ и молитвѣ отъ чистаго сердца. Далѣе: они должны надзирать и предупреждать всѣхъ клириковъ своеї спархіи, чтобы они всегда исполняли божественную службу, какъ утромъ, такъ и вечеромъ, каждый день съ благоговіемъ, подобающимъ величию Божію, въ храмахъ по уставу со всѣмъ собраніемъ вѣрныхъ. Далѣе: они должны учить и проповѣдывать всѣмъ чадамъ ихъ прихода, чтобы они были украшены всѣми необходимыми свойствами христіанственности въ дѣлахъ и поступкахъ, а не только по имени, были бы далеки отъ всякаго зла и приблизились бы къ покаянію, и предупреждали бы ихъ хранить всѣ святые дни въ молитвѣ и постахъ церковныхъ.

И да будетъ известно всѣмъ вамъ, чада волюбленные о Господѣ, что изъ среды чадъ церковныхъ тѣ, которые приносятъ позоръ на церковь и преступаютъ каноны церковные, разъ они отлучены отъ церкви, вѣрнымъ чадамъ не подобаетъ имѣть общеніе съ ними; и всякий, кто преступить это, долженъ быть изринутъ

изъ среды вѣрующихъ, т. е. если кто изъ сыновъ церкви согрѣшилъ явно и будетъ запрещенъ по соборнымъ правиламъ отъ пастырей церковныхъ, да будетъ ему известно, что онъ запрещенъ по Господней заповѣди, а также да будетъ запрещенъ и тотъ, кто привѣтствуетъ его привѣтствіемъ мира, или будетъ єсть или пить съ нимъ во всякой странѣ и мѣстѣ.

Милость и благодать благого Господа нашего на всѣхъ хранящихъ заповѣди ЕГО и исполняющихъ волю ЕГО. И благословеніе благодати Господа Іисуса Христа и любовь Бога Отца и общеніе Святаго Духа да будутъ со всѣми вами. Аминь.

Написано и подписано въ патріаршой келліи, въ Кудчанисѣ, одобрениемъ преподобныхъ митрополитовъ и епископовъ, собравшихся у патріарха католикоса.

3 Іюля, въ память св. апостола Фомы, въ 1909 году.

Веніаминъ Симонъ, по благодоти Божіей католикось и патріархъ престола апостольскаго въ Селевкіи и Ктезифонѣ и всего Востока.

### Памятный день.

„Дерзайте убо, дерзайте людіе Божіи“  
(Догматикъ I-го гласа).

4 года тому назадъ весною во время вечерней молитвы въ воскресный день въ нашу Миссію пришелъ молодой мулла Али. Послѣ молитвы онъ явился къ Начальнику Миссіи Архимандриту Сергію и изъявилъ ему свое желаніе креститься въ Православную вѣру. По его словамъ, это желаніе возникло въ немъ гораздо раньше; онъ нѣсколько разъ видѣлъ во снѣ храмъ Мартъ Маріамъ; а наблюденіе его надъ жизнью и взаимными отношеніями христіанъ и чтеніе Евангелія убѣдили его въ томъ, что Евангеліе лучше Корана, Христость неизмѣримо выше Магомета.

Миссія не сразу отозвалась на горячес желаніе муллы Али. Она приблизила его къ себѣ, сдѣлавъ учителемъ Персидскаго языка въ главной Миссійской школѣ, чтобы лучше присмотрѣться къ нему, испытать тверость его намѣренія порвать съ мусульманствомъ „Ага мулла“, какъ называли его ученики школы, оказался хорошимъ-знающимъ и усерднымъ учителемъ, свѣдущимъ въ мусульманскомъ богословіи и арабскомъ языке. Но послѣднее не привлекало его къ себѣ болѣе. Онъ даже отговаривалъ одного ученика школы отъ знакомства съ Кораномъ въ сирійскомъ переводѣ, увѣряя,

что не стоять читать ого тому, кто познакомился со Христомъ и Евангелиемъ. Настойчиво стремился онъ познакомиться съ христианствомъ, усердно посещая церковные службы въ нашей Миссийской церкви, принимая участіе въ доступной для него мѣрѣ (въ качествѣ оглашеннаго) въ христианскомъ провожденіи праздничныхъ дней. На время магаррема и другихъ мусульманскихъ праздниковъ и постовъ Мулла Али поселялся въ Миссії, не желая возбуждать подозрительности и гибели мусульманъ. Заходить онъ исконько разъ въ храмы другіхъ христианскихъ исповѣданій, но симпатіи его оставались попрежнему на сторонѣ Православія и его обрядности. Пишущему эти строки пришлось одинъ разъ слышать отъ одного изъ передовыхъ молодыхъ муллъ очень хороший отзывъ о мулле Али, выраженный одинъ разъ на улицѣ совершенно неожиданно для него.

Въ теченіе своего четырехлѣтнаго искуса мулла Али многократно и истребливо спрашивалъ, когда, наконецъ, надъ нимъ совершать "тамидъ" т. е. крещеніе. Онъ увѣрялъ, что онъ готовъ уже креститься и что его жена и мать готовы послѣдовать за нимъ. Миссія однако хотѣлось яснѣе удостовѣриться въ рѣшности Али, потому что она знала, что ожидаетъ его со стороны мусульманъ. Если Коранъ заповѣдуетъ своимъ послѣдователямъ "быть жестокими съ невѣрными, вести съ ними войну, избивать ихъ по силѣ возможности" то еще болѣе фанатическую нетерпимость проповѣдуетъ по отношенію къ отступникамъ отъ мусульманства обычное мусульманское право. Хотя въ Коранѣ и быть ясныхъ указаний на смертную казнь для вѣроотступниковъ, но и поздѣйшая исторія Персіи знаетъ, что для мусульманъ принятие христианства почти всегда сопровождалось отнятіемъ жизни и имущества. Да кромѣ того, для укрѣпленія рѣшимости муллы Али требовалось познакомить его съ смысломъ и духомъ православныхъ таинствъ и другихъ обрядовъ нашей Церкви. Въ этомъ отношеніи большую услугу Миссії оказали о. Геромонахъ

Григорій, переведшій для него на Персидскій языкъ иѣврѣйскую молитву; и священникъ Елисей Даниловъ, переведшій на турецкій (Азербайджанскій) языкъ чины Крещенія и Миропомазанія. Самъ мулла Али ровно зналъ съ русскимъ и воспріятъ языкъ. Въ послѣднѣйное время его часто можно было видѣть въ одномъ изъ старинныхъ классовъ приложно изучавшимъ подъ руководствомъ одного изъ учениковъ нашу инибургскую Русскую или Сирийскую книгу.

Въ послѣдній годъ своего искуса мулла Али уже явно обнаружилъ свое уклоненіе отъ мусульманства, снявъ белую чалму—знакъ достоинства муллы, и одѣвшись обыкновенную персидскую барашковую шапку. Наконецъ 30го Іюля текущаго года Миссія, виновъ настойчивымъ заявлѣніемъ муллы Али о желаніи креститься, и убѣдившись въ его безвозвратномъ желаніи порвать съ мусульманствомъ, положила начало его оглашенію. Ему наречено было имя Йосифъ въ память Пророчества Йосифа Обручника.

Торжественное крещеніе Йосифа было совершено 26го Августа въ Миссийской домовой церкви. Крещеніе и миропомазаніе совершилъ священникъ Елисей Даниловъ. Молитвы чинопослѣдованія почти всѣ были прочитаны имъ потурецки. Восприемникъ новокрещеннаго отъ купели былъ начальникъ консульского конвоя въ Урміи поручикъ Зго Кавказскаго стрѣлковаго полка Левъ Ивановичъ Ивановъ. Во время торжества присутствовали всѣ служащіе въ Миссії лица во главѣ съ Начальникомъ Архимандритомъ Сергеемъ и Г. Императорскій Русскій Вице-консулъ въ г. Урміи Сергѣй Петровичъ Голубиновъ. На всѣ предлагавшіе ему вопросы Йосифъ отвѣчалъ сознательно и убѣжденно потурецки. Большое впечатлѣніе на присутствовавшихъ произвело троекратное обхожденіе Йосифомъ вокругъ купели въ знакъ вѣчности его союза со Христомъ; а также воцерковленіе его послѣ крещенія, когда онъ первый разъ въ своей жизни вошелъ въ алтарь и поклонился престолу Божію съ чувствомъ глубокаго

умиленія.

Послѣ крещенія новаго воина Христова мы привѣствовали братскімъ поцѣлуемъ съ пожеланіемъ ему укрѣпиться въ новой вѣрѣ и жизни и достигнуть царства Небеснаго. Затѣмъ съ пѣніемъ „Всемірную славу“ мы проводили его въ місійскую трапезу, гдѣ утѣшали другъ друга мыслю о томъ, что это событие—есть начало побѣды Христа надъ Магометомъ въ этой странѣ.

На другой день во время литургіи Начальникъ Місії Архимандритъ Сергій въ своей проповѣди, вспомнивъ бывшую 100 лѣтъ тому назадъ Бородинскую битву, какъ начало побѣды Россіи надъ Наполеономъ, указалъ и новую, современную намъ побѣду Православія надъ магометанствомъ въ крещеніи Іосифа. Послѣдній за той же литургіей благоговѣйно пріобрѣлся Св. Таинѣ, пріобрѣтши, такимъ образомъ, новое вооруженіе для ожидающей его духовной борьбы съ врагами спасенія.

Пожелаемъ новокрещенному успѣшно возрастать духомъ, быть свѣтильникомъ для своихъ бывшихъ единовѣрцевъ, крѣпко стоять во время искушеній и привлекать примѣромъ своей жизни новыхъ членовъ въ Церковь Христову.

#### Отзывъ почившаго Апостола Японіи о мусульманствѣ.

Новый помощникъ Начальника Місії, Архимандритъ Пименъ удостоился получить, въ бытность свою Ректоромъ Александровской въ Ардонѣ Духовной семинаріи, письмо отъ покойнаго юнѣ просвѣтителя Японіи, Высокопреосвященнѣйшаго Архіепископа Николая. Письмо это интересно по той характеристику, которую почившій святитель даетъ мусульманству.

„Приношу Вамъ душевную благодарность“ писалъ святитель: „за Ваше любезное письмо и за брошюру“ „Православная Урмія въ годы, Персидскихъ смутъ.“ Почти все изложенное въ ней я прежде читалъ въ Вашихъ корреспонденціяхъ въ „Московскія Вѣдомости;“ нынѣ съ новымъ интересомъ прочиталъ съ печалью первую

часть и съ утѣшениемъ вторую.

Жаль бѣдныхъ христіанъ среди этихъ жестокихъ Курдовъ и Турокъ: И что за злая религія эта магометанская. Хоть и однобожная, но далеко болѣе противобожная, чѣмъ здѣшніе—кrotkій Буддизмъ, умный Конфуціанизмъ и не претендующій даже на званіе религіи Сантотізмъ“.

Дѣйствительно мусульманство въ отношеніи къ общественной жизни можетъ называться религіею злобы и насилия. Она раздѣляетъ человѣчество на двѣ половины: исламитянъ и гяуровъ. Первые питаются непримиримую злобу на вторыхъ и готовы при всякой возможности совершать надъ ними насилия. Мало того, въ общественной жизни самихъ мусульманъ исламъ является религіею злобы и ненависти, началомъ разрушительнымъ, разъединяющимъ, а не соединяющимъ. Если присмотримся къ жизни мусульманъ, то увидимъ большую пропасть между богатымъ правящимъ классомъ и бѣднымъ рабочимъ людомъ. Первому предоставлены всякия права, оно можетъ не нести своихъ обязанностей, лишь бы удѣляло ничтожную часть своихъ богатствъ на дѣло сомнительной благотворительности. Простонародье, неся тяготу многочисленныхъ повинностей, въ сущности лишено всякихъ правъ и должно дрожать постоянно за свое имущество, честь и даже жизнь. Конечно, такой порядокъ не можетъ быть вѣчнымъ и вотъ мы видимъ разлагающуюся Персію, шатающуюся Турцію, какъ послѣдніе столпы мусульманства. Злоба и страсть разрушаютъ ихъ, отталкиваютъ отъ нихъ и другую часть человѣчества.

#### Въ Салмасѣ.

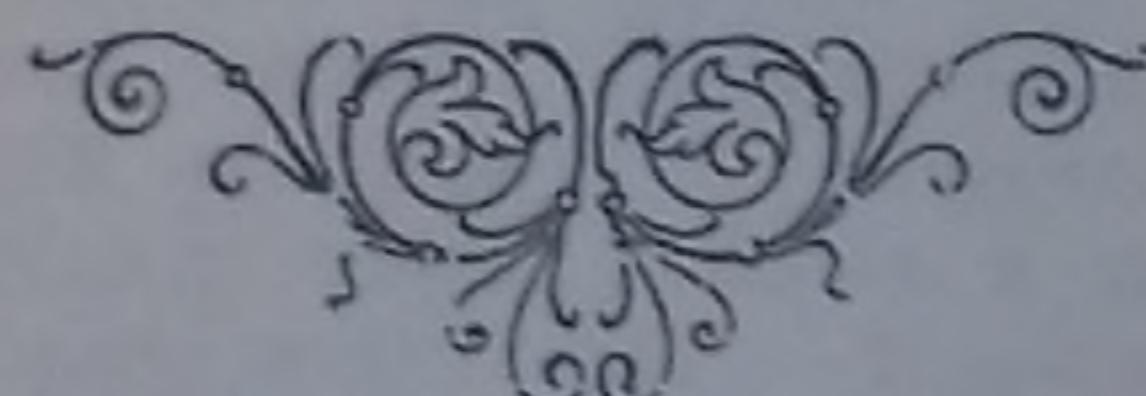
Не дай Богъ православнымъ жить, а миссіонерамъ—работать рядомъ съ Католиками. Все, что церковная исторія повѣстываетъ о „подвигахъ“ іезуитовъ и другихъ орденовъ и вообще католического духовенства, все это сущая правда. Фанатики и неразборчивые въ средствахъ патеры готовы на все, лишь бы удержать паству

въ оградѣ панства. Исполнился лишь годъ, но чого чого не представила намъ исторія православія въ Хосровѣ и Салмасѣ. На первыхъ порахъ католическію міссионерами стали сводить счеты съ мирзой В., главнымъ дѣятелемъ по возсоединенію съ православіемъ. Стараніемъ нашей Міссіи, и для пользы общерусскаго дѣла мирзѣ былъ назначенъ консульскимъ агентомъ въ Салмасѣ, интригами католической міссіи онъ былъ постыдно безъ суда и разбора низложенъ. Господу угодно было помочь православнымъ; всѣ они были оправданы, къ стыду патеровъ, на совмѣстномъ судѣ русскаго и французскаго Консуловъ. Патеры потерпѣли полное пораженіе. Они продали намъ землю, чего дотолѣ никакъ нельзя было ожидать. Напротивъ, они завалили телеграммами Тегеранъ о томъ, что Архимандритъ посягаєтъ на ихъ собственность и пр. И удивительно, что французскій посланникъ—ужъ, конечно, атеистъ, поддерживаетъ ихъ довольно энергично. Покупка земли на время осады патеровъ. Но она оказалась палкою о двухъ концахъ. Хитрые патеры оказались въ роли владѣтелей села. Это французы на персидской то территории. Комбинація, путемъ коей они оказались помѣщиками, очень сложная. Собственно помѣщикомъ явился одинъ патерь-сиріецъ персидско-подданный, живущій въ Германіи (известный издатель П. Беджанъ), а онъ довѣрилъ права Міссіи. Село на самомъ дѣлѣ есть государственная собственность, продано собственно право сбора налоговъ. И вотъ нашему консулу пришлось признать права католиковъ на село... А это было начало новыхъ замѣшательствъ. Патеры расходились теперь совсѣмъ, никого не хотѣли знать. Возникъ споръ изъ за налоговъ; патеры вместо десятой захотѣли собрать восьмую, народъ недоволенъ, жалобы консулу... Но патеры собрали, что

хотѣли, а православныхъ совсѣмъ въ бунтовщиковъ. Вотъ она правда. Патеры совсѣмъ зарвались: они пошли даже противъ распоряженій консула. Однако въ рѣшительный моментъ они сдѣлали отступленіе, (какъ всегда). Наглость ихъ велика: они способны довести до бѣлага каленія, что называется. Недавно они открыли новый походъ противъ православныхъ: французскій посланникъ потребовалъ удаленія нѣсколькихъ православныхъ изъ Хосровы. Выселенъ приказаниемъ консула въ Хоѣ даже мирза В. Не можемъ не указать здѣсь, что католический міссионеръ Д. и патерь—сиріецъ Л. не смотря на условіе объ ихъ удаленіи изъ Хосровы, заключенное между нашимъ и французскимъ консулами въ Маѣ мѣсяцѣ, все еще продолжаютъ пребывать въ Хосровѣ и мутить село. Какая это сила препятствуетъ исполнить надъ ними судъ справедливости? Почему православные въ худшемъ положеніи, чѣмъ католики? Потому что католические міссионеры обладаютъ какимъ-то искусствомъ все затушевывать, замаскироваться и обольстить...

Постройка зданія Міссіи въ Хосровѣ подвигается впередъ: срокъ сдачи его 1-го Ноября. Оказалось необходимымъ теперь же построить маленькую кухню и сарай.

Въ заключеніе не можемъ не отличить, что одинаковое покровительство, оказываемое нашими консульствами всѣмъ безъ различія христіанамъ, на практикѣ имѣеть неблагопріятные результаты: сыны и пасынки и даже чужіе получаютъ равныя права. А бываетъ иногда и такъ, что не быть православнымъ лучше, чѣмъ быть, ибо православныхъ судятъ по всей строгости, а католиковъ и протестантовъ совсѣмъ не судятъ. Забываются слова великаго апостола: „будетъ дѣлать добро всѣмъ, особенно же своимъ по вѣрѣ.“



## НИСЬМА МИССІОНЕРА.

## VII. Сирійці въ Тифлісѣ.

Пріїхавъ въ Тифлісъ 13 го Августа, и узналъ, что Сирійцы уже не собираются для богослуженія въ храмѣ старого зданія Духовной семинаріи. Преосвященійший Пимонъ, Епископъ Бакинскій, къ которому я на другой день обратился, указалъ мнѣ старую церковь во имя Св. Іоанна Богослова, какъ мѣсто богослужебныхъ собраній православныхъ сирійцевъ. Желая въ Успеніе послужить у послѣднихъ, я отправился къ Его Высокопреосвященству, Высокопреосвященному Архіепискому Нинокентію, Экзарху Грузіи ваять благословеніе и вообще поблагодарить его за вниманіе и поддержку, какія онъ всегда оказываетъ православной общинѣ сирійцевъ въ Тифлісѣ.

Первосяятитель Грузіи, прежде всего, спросилъ меня, почему я изъ Россіи опять їду въ Урмію. Я отвѣтилъ Его Высокопреосвященству, что меня туда зоветъ моя старая нива, и просилъ его благословенія послужить у сирійцевъ на предстояній праздничный день. Выразивъ свое любезное согласіе, Владыка завѣтъ рѣчъ о сирійцахъ въ Тифлісѣ и замѣтилъ, что онъ надѣется въ скоромъ времени удовлетворить ихъ нужду въ постоянномъ храмѣ. Затѣмъ, Его Высокопреосвященство выразилъ свою радость по поводу извѣстій объ успѣхахъ нашей Миссіи въ Урміи и живой интересъ къ издаваемому ею журналу „Православная Урмія.“ Обращаясь, затѣмъ, опять къ состоянию сирійской общины въ Тифлісѣ, Владыка подѣлился со мною воспоминаніемъ о томъ, какой опасности подвергалась она со стороны прибывшаго туда въ 1910 году несторіанского епископа Марѣ Ефрема, который распространялъ всюду слухъ о томъ, будто Русскій Св. Синодъ разрѣшилъ ему посѣтить сирійцевъ, живущихъ въ Тифлісѣ. Пріѣздъ этого лица сильно волновалъ сирійцевъ, возбудивши между ними споры о вѣрѣ, которые не утихаютъ и до сихъ поръ. Между тѣмъ по нападеннымъ Его Высокопреосвящен-

ствомъ справкамъ оказалось, что упомянутый несторіанскій епископъ лгалъ, ибо никакого разрѣшенія отъ Св. Синода не получалъ. На прощанье Его Высокопреосвященство привѣтливо поручилъ мнѣ передать Урмійской Миссіи его благословеніе, пожеланіе успѣха въ дѣятельности и порекомендовалъ мнѣ зайти въ его канцелярію для подробнаго документальнаго ознакомленія съ дѣломъ о прибытии въ Тифлісъ несторіанского епископа Марѣ Ефрема.

Дѣло, указанное мнѣ Его Высокопреосвященствомъ, представляеть интересную переписку его и высшихъ гражданскихъ чиновъ Тифліса по поводу покушеній со стороны католиковъ и несторіанъ вторгнувшись съ цѣлью сбора пожертвованій въ среду сирійцевъ Тифліса. Первосяятитель Грузіи, какъ выясняется изъ этой переписки, заботливо слѣдить и за состояніемъ общины православныхъ Сирійцевъ Тифліса и рѣшительно противится вся кому допущенію къ нимъ какихъ либо иновѣрныхъ проповѣдниковъ. Отсюда же я узналъ, на что бываютъ способны предводители иновѣрцевъ для достиженія хотя бы минутнаго торжества надъ православными. Въ данномъ случаѣ Марѣ Шимунъ, патріархъ несторіанъ особою грамотою за своею подписью и печатью увѣрялъ Его Высокопреосвященство въ томъ, что пріѣздъ его довѣренному епископу Марѣ Ефрему въ Тифлісъ для посѣщенія тамошнихъ сирійцевъ разрѣшенъ Св. Синодомъ. Это рѣшительно было опровергнуто телеграммою тогдашняго Оберъ Прокурора Лукьянова на имя Его Высокопреосвященства. Чтеніе этого дѣла совершилъ меня успокоило относительно судьбы общины Православныхъ Сирійцевъ Тифліса, ибо я увидѣлъ, что апостольская ревность первосяятителя Грузіи не допустить даже малѣйшаго торжества иновѣрія въ Тифлісѣ.

Вечеромъ 14 го Августа, наконецъ, наполь я квартиру о. Моисея (Гунибская 41). Прежде всего, на улицѣ я увидѣлъ

ОНО БЫЛО В МОСКОВСКИХ АДРЕСАХ ИХ ОБРАЩЕНИЯ  
ВО СВЯЗИ, ОН ВЫПУСКАЛСЯ ИХ СВЯЗЬЮ  
ИМЕННО ТОГО ПРИЧИНЫ ПРОДАЖИ СИМФО-  
НОВ. Но это означает, что Монета знает про  
такую же схему, как и в предыдущем. О Монете  
забывали нечестивые, но сказать же о нем  
заслуживает внимание даже (каково же) заслу-  
женное заслуги в тщательном вычислении  
имущества. Оно заслуживает оценки  
максимальной, основанной на интуиции, склонности  
ко ошибкам. Найдено в Тифлисе и в  
Санкт-Петербурге оно оценивается в сумме  
предположительно. Поэтому, то сокращение в Монете  
максимальных возможностей в связи с  
его предполагаемым уходом из жизни  
составляет предположительную сумму  
затрат на выявление максимальных  
возможностей в Монете, вынужден, склонен  
искать спасения в предложении за счет  
раскрытия. Если бы художник спрятался бы в Тифлис  
или Севастополь, то он не мог бы

Всемирное Собрание въ спорѣвномъ мнѣніи  
закончилъ избрание и въступило въ саны. Извѣстіе о  
Монсіорѣ со званиемъ Пантеры Продолжа-  
емъ. Было избрано въ мнѣніи всѣхъ  
избранныхъ, которыми послѣдовательно избрали о.  
Монсіоръ и въ утре присоединился Онъ.  
Такъ раздѣлъ избранныхъ. Мнѣніе о Спін-  
нерѣ не сходѣ, ибо онъ еще не состоялъ членомъ

其の結果、彼は「アーヴィングの死」を書くことになる。

Августъ и Сентябрь мѣсяцами  
Ураганъ Ольги не оставилъ времени для  
погоды по случаю сильнаго урагана въ ко-  
нтуру и погоды. Единственуя ураганная  
столица, что Григорія, которая дала погоду  
по одной корзинѣ, не вынуждена была  
принести 3 корзины звѣзды. Оттого и  
также сѣбѣ (дешевый сортъ маковъ, откуп-  
ленного въ Рыбинѣ) значительно удали за  
1 хукирѣ сѣбѣ (мѣръ изъ 4 битмѣнъ, оче-  
ло 3 пудаъ 16 фунтовъ), за который же  
принесъ толку платили по 7 тумановъ  
(около 14 руб.) теперь жить отъ 2 до 3  
только тумановъ, хотя вынужденъ сѣбѣ  
своясь качествомъ проходящий въ

СКАЗКА ОТЪ СВЯЩЕНСТВѢ ПАСХАЛѢ. — ИХЪ СВЯТОЕ  
УЧИТЕЛЬНОЕ ПОСЛАНИЕ БЫЛО СВЯДЕЛЬСТВОМЪ МИЛОСЕДІ  
ИМЪ ГЛАВНЫХЪ СИНОДАХЪ МАРКІАНЪ (СВЯТОЕ 1000  
МІСІІ СИНОДАХЪ СИНОДА МАРКІАНЪ (СВЯТОЕ 1000  
МІСІІ СИНОДАХЪ СИНОДА МАРКІАНЪ). Съ о. Маркіанѣ вѣдѣ вѣкови-  
ческій земельній, пѣнѣ, мозговѣ сра-  
жать отъ земли землю. Народъ землемо-  
щика вѣковиць, все въ то роки, въ  
Українѣ, вѣдѣ проповѣдь біблійскую вѣру  
всесвятому въ місіїи. Тому же вѣдѣ  
місіїи сказки про земельній землемошникъ  
місіїи въ формѣ проповѣдій христіан-  
ской, якожа землемошникъ вѣковиць. Расчи-  
тилъ сказки сказки, якоже проповѣ-  
дники. Вѣдѣ землемошникъ сказка  
о землемошнице Землемошникъ Григорій зем-  
лемошникъ постриженъ постриженъ сказ-  
ки.

Печать сдана в Царск. У. О. Министру  
иностранных делъ въ Кремлевскомъ Сенатѣ.  
Задача же съѣзда состояла въ Курляндіи, образ-  
ованной въ Царствѣ съ императоромъ  
Сергіемъ въ 1795 г. въ Тифлісѣ членами  
монархіи размежеваніе въ сию провинцію  
Сириаку, которую омыла Араканская рѣка, охваты-  
вшая Уралъ, ио поглощать рѣки восточн. Сибири  
переправленія изъ Мінскаго въ Тифлісъ  
и заселенія въ вѣтвь съ Минскимъ омутомъ въ  
одномъ изъ южн. мѣстечекъ Сириака.  
Анна съ Минскаго за ученіе крѣпостныхъ  
также рѣко восточныхъ земель, что она  
трефель.

применимых, потому что нормы по-  
западноевропейской культуры сущест-  
вуют для Сирии.

Командир соединил именемъ сильнейшій  
украинской Староцкы и яко сильнейшію пров-  
остинь мусульманъ по расстоянію таинъ чи-  
ко будъ ли исконъ вѣдь русскіе солдаты,  
принесшіе бы имъ иныхъ членъ въ  
своей и съ концами воевали ихъ  
куражами и яружими иконостасами мусульм-  
анамъ. Теперь же иконахъ Русскаго импера-

въ Урмії (въ городскомъ округѣ и Назлу-  
чайскомъ) виноградный сезонъ прошолъ  
благополучно.

Не то слѣдуетъ сказать относительно  
округа Баандузского и мѣстностей Назлу-  
чайского округа, прилегающихъ къ Маванѣ  
и фактически находящихся въ завѣдываніи  
турецкаго Каймакама (напр. Дженизы).  
Тамъ пока господствуютъ старые и обще-  
мусульманскіе порядки, при которыхъ пре-  
небрегается до послѣдней степени личнос-  
тное и имущественное право христіанина и  
утверждается безусловный во всемъ произ-  
въ мусульманъ надъ ними. Нижеслѣдую-  
щіе факты краснорѣчиво это подтверждаютъ.  
Молодая вдова-сирийка Гувенды, доившая  
въ полѣ воалѣ Дизы Баандузской овець,  
внезапно была захвачена тремя молодыми  
курдами и отведена въ домъ одного изъ  
нихъ, который хотѣлъ имѣть ее свою же-  
ною. Но для этого онъ хотѣлъ обратить ее  
въ мусульманство. И вотъ въ продолженіе  
болѣе чѣмъ десяти дней уговаривали ее  
принять мусульманство то курдинки, обѣ-  
щавшія ей привольную жизнь въ домѣ ея по-  
хитителя, то какой то ученый мусульманинъ,  
заманчиво рисовавшій сї рай Магомета;  
то, наконецъ, сами похитители, подкѣпляв-  
шіо свои убѣжденія угрозами и насилиями  
надъ несчастной жертвой. Послѣдняя выра-  
зила притворно свое согласіе и пользоваясь  
ослабленіемъ надзора за ней, наканунѣ  
своей свадьбы уѣжала и пришла благо-  
лучно въ нашу Миссію 14 го Сентября.  
Для безопасности возвращенія ея домой  
наша Миссія просила турецкаго консула въ  
Урмії о вызволѣ ея похитителей и наказаніи  
ихъ здѣсь. Но такъ какъ Баандузскій  
округъ находится уже подъ управлениемъ  
каймакама (уѣзднаго начальника), то  
турецкій консулъ обѣщалъ передать по-  
слѣднему просьбу Миссіи. Неизвѣстно,  
передана ли была тому наша просьба, но  
до сихъ поръ бѣдная женщина не смѣеть  
возвратиться домой, опасаясь мести сво-  
ихъ мучителей. Другіе два случая прямо  
показываютъ нежеланіе Турокъ считаться  
съ нуждами и интересами христіанъ.  
Сиріецъ селенія Худрава ночью былъ  
смертельно раненъ у себя на гумнѣ моло-

дыми мусульманами однойсосѣдній дѣ-  
ревни. Виновные были задержаны турец-  
кими солдатами и содержались въ некоторое  
время у нихъ подъ карауломъ. На требование  
нашей Миссіи о вызволѣ и наказаніи  
ихъ въ Урмії турецкій консулъ обѣщалъ  
обратиться къ каймакаму Баандузскаго  
округа по этому дѣлу. Но вотъ уже болѣе  
мѣсяца прошло съ тѣхъ поръ, а удовлетво-  
ренія за убийство православнаго Миссія не  
получаетъ. Мало того, когда сынъ убитаго,  
боясь мести убийцъ за свою жалобу на нихъ,  
задумалъ перѣхать на житѣе въ другую  
деревню, то опять Турки задержали пере-  
ѣздъ его подъ тѣмъ предлогомъ, что на  
это небыло разрешенія отъ каймакама.  
Другой случай былъ въ деревнѣ Джениза,  
издавна обычно посѣщаемой курдами и  
теперь захваченной Турками. У одного  
сирийца курдъ соѣднѣй деревни въ Августѣ  
мѣсяца увелъ воловъ и безъ всякаго стѣс-  
ненія употреблялъ ихъ для пашни. На  
этотъ разъ за обиженнаго сирийца просилъ  
турецкаго консула нашъ Урмійскій вице-  
консулъ. Опять обѣщанія шахбандера, пов-  
торяемыя имъ аккуратно почти каждый  
день, затѣмъ предложеніе со стороны его  
нашей Миссіи послать человѣка на розы-  
ски воловъ уже вглубь Турціи, куда яко-  
бы волы были угнаны и въ концѣ концовъ  
воловъ не нашли. Курды посѣщали по  
ночамъ христіанско селеніе Маръ Сергиаъ,  
гдѣ находится древняя церковь въ честь  
Св. мучениковъ Сергія и Вакха, нарушая  
покой и безопасность мирныхъ жителей,  
угрожая цѣлости и самой церкви. Не ясно  
ли отсюда, насколько превосходно чувст-  
вуютъ себя Турки въ захваченныхъ имъ  
областиахъ Персіи, насколько безцеремонно  
обходятся они и ихъ друзья курды съ  
христіанами.

По примѣру Турокъ и Персы продол-  
жали, хотя и въ меньшей мѣрѣ по срав-  
ненію съ прежнимъ своимъ насилиемъ надъ  
христіанами. Только эти насилия сдѣла-  
лись утонченѣе, незамѣтнѣе для поверх-  
ностнаго взгляда. Отказъ въ правосудіи  
былъ обычно мѣрою, которою персидскія  
 власти въ Урмії довимали въ Августѣ и  
Сентябрѣ православныхъ Сирицевъ, пра-

вославныхъ миссіонеровъ. Какъ и раньше самыя ясныя и справедливыя претензіи ихъ оставались безъ исполненія или долгое время, или навсегда. Да и что ожидать отъ такихъ властей, какъ и. о. губернатора Урміи Вали, слабовольный старикъ, никогда серьезно не правившій этой должности, хотя и исправлявшій ее много разъ. Всѣ помыслы его направлены на то, какъ бы повеселѣе провести время. Другой представитель персидской власти въ Урміи Серпаратъ (чиновникъ министерства иностранныхъ дѣлъ, являющійся судью христіанъ въ Урміи) Муджелалъ уль Мулькъ еще давно заявилъ себя отъявленнымъ врагомъ христіанства и Россіи, проповѣдникомъ вражды противъ нея въ годы персидскихъ смутъ. Этому человѣку давно было бы готово мѣсто въ тюрьмѣ, или на висѣлицѣ, если бы въ Персіи было больше порядка и справедливости. И вотъ такой то человѣкъ, въ присутствіи Русскихъ войскъ систематически и явно намѣренно затягивалъ удовлетвореніе справедливыхъ претензій православныхъ христіанъ. И нельзя не порадоваться, что наконецъ этотъ нашъ ненавистникъ уходитъ изъ Урміи въ Ардебиль.

Въ послѣднее премя (25 Сентября) враги Россіи хотѣли произвести беспорядки въ Урміи, что бы заставить населеніе признать Россію неспособною справиться съ принятую на себя задачею успокоить страну. Но благодаря своевременному прибытію въ городъ нашихъ войскъ губернаторъ осмѣлился и повѣсилъ двухъ зачинщиковъ беспорядковъ, а третій, какъ Хойскій уроженецъ, былъ посланъ на расправу въ Хой. Послѣ этого все утихло.

Таковы плоды полной беспризорности Персіи. И дай Богъ, что бы миновала скорѣе эта неопределенность, что бы ся мѣсто заступило здравое сознаніе долга Персіи предъ Россіей, какъ воспитательницей и защитницей. И кажется, что исполняется это пожеланіе, ибо и Турція трещитъ по швамъ, потому что возстаютъ противъ нея идейные вѣковые мстители за ея безчеловѣчное обхожденіе, за ея злобныя притѣсненія христіанамъ. Если

же только Господь уничтожить это Агарянское царство, то и другое подобное же царство будетъ спокойнѣе.

### ПОСЛѢДНІЯ ИЗВѢСТІЯ

§§ 26 го Сентября бывшій начальникъ консульского конвоя въ Урміи, поручикъ Левъ Ивановичъ Ивановъ выѣхалъ изъ Урміи въ Тифлісъ. Русская колонія, Православная Миссія, сирійскій народъ и даже мусульмане теплыми благопожеланіями проводили этого славнаго офицера и хорошаго человѣка.

§§ На дняхъ въ Урмію прїѣхалъ и остановился въ здѣшнемъ Русскомъ вице-конульствѣ Русский вице-консулъ въ Ванѣ Сергій Петровичъ Алферьевъ. Уважаемый гость посѣщаетъ Урмію послѣ мѣсячнаго путешествія по Курдистану.

§§ По дошедшемъ до насъ слухамъ въ виду затруднительнаго въ настоящее время положенія Турціи мусульмане селенія Джемалабадъ рѣшили объявить священную войну. Оказались, значитъ, у Турціи неожиданные союзники возлѣ Урміи!

§§ Пароходъ Будагова начнетъ ходить по озеру Урмійскому послѣ 20 го Октября. Такимъ образомъ опять возобновится близкое и скорое сношеніе Урміи съ Тавризомъ; опять консульская почта будетъ ходить у насъ чаще и исправнѣе.

§§ Въ текущемъ году двое изъ окончившихъ миссійское училище сирійцевъ—Павель Давидовъ изъ с. Гюйтана и Юиль Меликовъ оттуда—же отправлены Миссіей для продолженія образованія въ Россію. Святѣйшій Синодъ разрѣшилъ принятіе первого въ 5 й классъ Тамбовской Д. семинар-и, а втораго—въ 4 й кл. Тифліской семинаріи. Поступленіе въ семинарію не есть цѣль сама по себѣ для нашихъ учениковъ, а путь къ пріобрѣтенію правъ на высшее образованіе.

§§ Съ 13 го по 17 с Сентября Начальникъ Миссіи находился въ поѣздкѣ по Барадузскому округу. Посѣщены селенія: Таки, Ардишай, Алкай, Бабарудъ и Дарбарудъ. Въ Таки сдѣлана закладка нового храма въ честь Воздвиженія Креста Гос-

подня. Храмъ будеть построенъ въ слѣдующемъ году. Въ Ардишаѣ собрано на ремонтъ храма пожертвованій до 50 тумановъ. Ремонтъ теперь производится. Въ Бабарудѣ совершено освященіе вновь выбѣленнаго храма. Бабарудскій храмъ, построенный въ 1906 году, выглядитъ совершенно новымъ. Впечатлѣнія отъ поѣздки и произведенныя поѣздкою самыя хорошія. Между прочимъ, Начальникъ Миссіи поѣтиль по приглашенію одно мусульманское село, гдѣ былъ принятъ очень радушно.

§§ Храмъ въ с. Ангаръ выбѣленъ на средства прихожанъ. Храмы въ с. с. Зумаланъ и Карагезъ заканчиваются постройкой. Въ с. Гавилянъ предполагается приступить къ заготовкѣ камней для имѣющаго строиться храма.

§§ Школа мужская при Миссіи начала свои занятія 4го Октября послѣ молебна. Составъ преподавателей при ней значительно обновился. Завѣдующимъ школой и преподавателемъ Св. Писанія въ 1-мъ и 2-мъ классахъ, Догматики и Нравственнаго Богословія во 2-мъ классѣ сдѣлался помощникъ Начальника Миссіи Архимандритъ Пименъ. Изъ прежнихъ преподавателей остались: священникъ Елисей Даниловъ, діаконъ Авдій Георгіевъ, Веніаминъ Арсанисъ и мирза Іосифъ. Новыхъ преподавателей, набранныхъ изъ воспитанниковъ той же миссійской школы, кончившихъ полный курсъ при ней, состоитъ трое: Давидъ Азисовъ, Авраамъ Заевъ и Александръ Моисеевъ. Къ прежнимъ 54 ученикамъ въ нынѣшнемъ году принято по пріемному экзамену двое въ 6-й классѣ (предпослѣдній) и 19 въ 7-й (младшій) классѣ. Изъ новопринятыхъ 5 состоять приходящими, остальные пансионерами при Миссіи. Пріятно отмѣтить здѣсь то, что Сирійцы, признавая нужду въ образованіи, не останавливаются предъ некоторыми затратами на него. Такъ изъ 21 новопринятыхъ учениковъ только 4 человека поступили на полное миссійское содержаніе, а остальные за плату по 30 тумановъ (60 р.) въ годъ Всего въ миссійской школѣ въ нынѣшнемъ

учебномъ году состоятъ 75 человѣкъ. Изъ нихъ 10 учениковъ самого старшаго класса въ Ноібрѣ мѣсяцѣ отправляется на учительскую практику въ сирійскія села Урмійской епархіи. Они съ большимъ интересомъ ждутъ этого своего первого выступленія на общественную службу, этой первой пробы своихъ силъ.

§§ Женская школа при Миссіи открываетъ свои занятія съ 15го Октября. Въ нынѣшнемъ году она будетъ помѣщаться въ новомъ миссійскомъ домѣ возлѣ храма Маріи Маріамъ.

Общее число учащихся дѣвочекъ изъ женской школы 40; распредѣляются они по 4 классамъ такъ: въ 1 классѣ 8 ученицъ во 2-9; въ 3-15; и въ выпускномъ 8 дѣвицъ. Выпускной актъ послѣдній предполагается на 22 Октября, послѣ чего желающие изъ окончившихъ займутъ мѣста сельскихъ учительницъ. Съ этой стороны эта школа представляется собою немалое подспорье для Миссіи, доставляя ей болѣе осѣдлыхъ работницъ по народному образованію въ Урмійской области, и ради этого заслуживаетъ всяческаго вниманія и поддержки Миссіи. Съ другой же стороны, и безотносительно къ дѣлу народного образованія, каждая такая дѣвица, воспитавшись подъ сѣнью Православной Миссіи, окажетъ въ качествѣ матери семейства здоровое православное вліяніе на послѣднее. Поэтому миссійская женская школа имѣть кромѣ своего специальнаго (какъ институтъ учительницъ) и важное общественное значеніе для Сирійцевъ.

§§ Освященіе отремонтированной заново церкви селенія Ангаръ во имя Пресвятой Богородицы совершено 14го Октября. Торжество освященія совершилъ Начальникъ Миссіи Архимандритъ Сергій въ присутствіи двухъ священниковъ села Іосифа и Агасія (Алексія). Народу на это торжество явилось очень много. Всѣ были довольны какъ тѣмъ, что получили новую церковь, такъ и тѣмъ, что теперь спокойно живется, потому что въ нынѣшнемъ году ихъ почти совсѣмъ не посѣщали Курды, ихъ давнишніе притѣснители. Будемъ надѣяться что они и совсѣмъ забудутъ

ходить въ Ангаръ, такъ какъ тамъ теперь живутъ уже Русские солдаты.

§§ Занятія въ сельскихъ, школахъ Урмійской епархіи находящихся подъ руководствомъ и покровительствомъ нашей Миссіи начнутся съ 1 го Ноября Съ 23го Октября до конца мѣсяца обычно происходятъ въ Миссіи собранія учителей этихъ школъ и распределеніе ихъ по мѣстамъ, соотвѣтствующимъ ихъ способностямъ. Въ нынѣшнемъ году предполагается сократить нѣсколько чиcло сельскихъ школъ съ цѣлью облегченія надзора за ними, и сокращенія издержекъ на нихъ. За прошлый учебный годъ всѣхъ школъ состояло въ вѣдѣніи Миссіи 56, изъ нихъ чисто женскихъ 9. Всѣхъ учащихся обоего пола было 1872 человѣка. Миссія занимала для всѣхъ этихъ школъ помѣщенія, платила учителямъ за все учебное время, давала деньги на покупку дровъ и желѣзныхъ печекъ для отопленія ихъ, на рогожки, на которыхъ сидятъ ученики во время уроковъ, и снабжала ихъ учебниками. Слава Богу, что хоть издательская дѣятельность Миссіи идетъ впередъ и служитъ большимъ подспорьемъ ея просвѣтительной дѣятельности. Она располагаетъ теперь слѣдующими изданіями для сельскихъ школъ: азбукой и второй послѣ азбуки книгой для чтенія на новосирійскомъ языке; Евангеліемъ отъ Матея и Марка на древнесирійскомъ языке (арамейскомъ); Географіей на Сирійскомъ новомъ языке въ 2 частяхъ: а) общая свѣдѣнія; и б) Европа: Священной исторіей Нового Завѣта на ново-сирійскомъ языке (переводъ съ русской Св. Исторіи Богословскаго); и краткимъ православнымъ катехизисомъ на ново-сирійскомъ языке. Но пока еще приходится покупать кой что и у другихъ Миссій, напр. ариѳметику, Св. Исторію Ветхаго Завѣта. Между тѣмъ сирійцы, стремясь къ образованію, которое сулитъ имъ выгодаы (какъ, напримѣръ, въ Чиназѣ школы) тую пока помогаютъ себѣ въ дѣлѣ низшаго образованія. Пока только одинъ ханъ Одишу, помѣщикъ Гюльпапланскій (православный) построилъ на свои собственные средства школу для

своихъ православныхъ подданныхъ. Вообще же Миссіи нашей одной пока приходится нести тяготу на эту важную потребу. Прошлогодній расходъ Миссіи на сельскія школы выражается въ суммѣ 28138 крановъ (около 5 600 рублей).

§§ Послѣ этого представляется весьма странными сътвованіе нѣкоторыхъ Сирійцовъ на то, что миссіонеры захватили въ свои руки народное образованіе; и утвержденіе, что пора отнять у нихъ это дѣло. Такія рѣчи появились въ одномъ изъ послѣднихъ № № Сирійско-несторіанского журнала Кохвы. Но не имъ бы говорить, и не намъ бы слушать это. Несторіанство, во имя котораго, какъ народной и древней религіи, ратуютъ эти ревнители старины, достаточно показало въ прошломъ свое безсильное поднять образованіе Сирійцевъ. Одна статья журнала Урмійской американской Миссіи „Зариры дbara“ (лучи свѣта), посвященная подведенію итоговъ дѣятельности этой миссіи за 75 лѣть (по случаю юбилея праздновавшагося въ 1910 году) сообщасть, что въ началѣ 19 го вѣка въ Урмійской области, пока здѣшніе сирійцы были безраздѣльно несторіанами, было всего только три священника и тѣ домашняго образованія. И теперь еще рано говорить сирійцамъ объ освобожденіи ихъ образованія изъ подъ опеки миссіонеровъ. Ихъ раздѣленіе на партии по Миссіямъ ослабило ихъ и направило умы большинства въ сторону кнѣты (заработка). Только объединеніе ихъ подъ знаменемъ Православія можетъ ихъ нравственно возвысить и усилить.

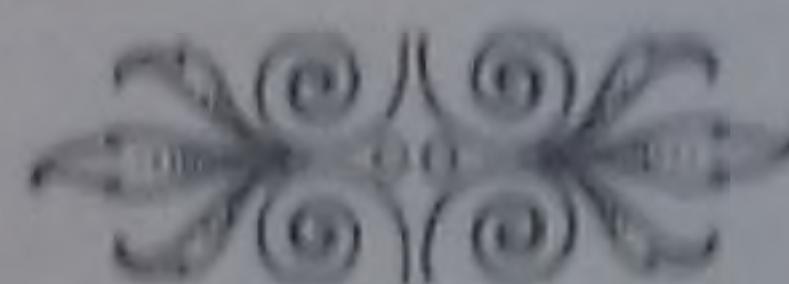
§§ Некорректность есть обычная черта, отличающая отношенія американскихъ миссіонеровъ въ Урміи и въ Тавризѣ къ Россіи. Такъ, еще во время войны съ Японіей одинъ изъ этихъ миссіонеровъ, натура очень непосредственная, на школьному актѣ забавлялъ Сирійцевъ анекдотами, представлявшими Японцевъ въ очень выгодномъ, а Русскихъ въ смѣшномъ свѣтѣ. Въ первые годы персидской смуты одинъ изъ американскихъ миссіонеровъ въ Тавризѣ сражался въ рядахъ фидаевъ противъ войскъ шаха, забывая, что онъ

этимъ роняетъ свое достоинство миссіонера. Самый журналъ ихъ „Зарыады дбара“ (лучи света), издаваемый въ Урміи на ново—сирийскомъ языке прослѣдуетъ двоякую тенденцію—превозносить американскую культуру и общественность, приводя къ ней сирийцевъ; и скушать краски въ изображеніи недостатковъ Русской жизни, Русской культуры и особенно русской церковной жизни. Дѣлаютъ это они въсѣма тонко, но все же довольно замѣтно, такъ что Православной Миссіи приходилось время отъ времени обличать ихъ печатнымъ путемъ. Въ послѣднее время некоторые изъ подавшихъ подъ нихъ влияніе сирийцевъ пробовали говорить противъ Русской политики въ Персіи. Но нотація, прочитанная нашимъ вице-консуломъ въ Урміи главъ американской Миссіи мгновенно ихъ успокоила. Во всякомъ случаѣ никогда не нужно забывать, что эти американцы никогда не будутъ нашими друзьями, хотя въ минуту опасности попросятъ защиты для себя и своихъ семей у представителей Русской власти въ Персіи, какъ это было въ Тавризѣ въ 1911 году.

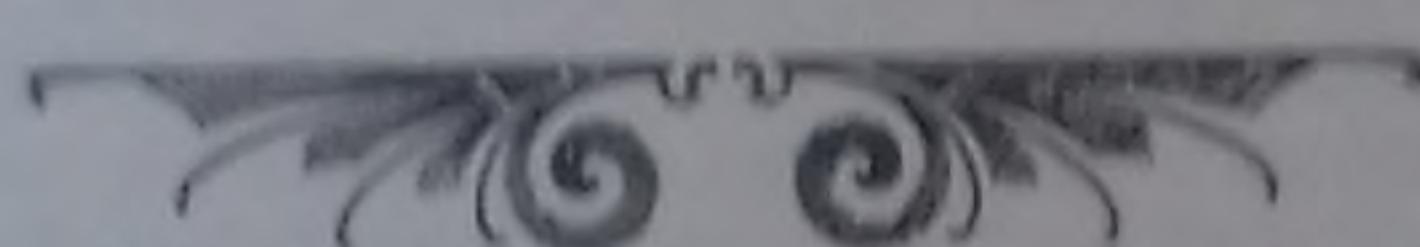
§§ 12 Октября въ Урмію прибылъ

полковникъ князь Вачинадзе, начальствовавший въ лѣтие времи надъ Хойскимъ отрядомъ; и осталась вѣдь на неопредѣленное время. Надъ Хойскимъ отрядомъ начальствуетъ теперь генералъ Воронцовъ, возвратившійся изъ отпуска.

Въ Миссіи, наконецъ, удалось при помощи одного своего служителя прекратить затруднительное положеніе Сирица, желавшаго перейти изъ области, захваченной Турками въ болѣе безопасное мѣсто (см. Политическое положеніе). Турки чувствуютъ себя неспокойно. Иначе и быть не можетъ.



**Содержаніе:** Въ царствѣ католиковъ (Дневникъ моего пребыванія въ Салмасѣ въ Сентябрѣ 1911 г.). Къ характеристику сирийской церкви. Посланіе Песторіанскаго патріарха Марѣ Шимуна изъ Кудчанска въ Курдистанъ. Памятный день. От年之ъ почившаго Апостола Японіи о мусульманства. Въ Салмасѣ. Письма миссіонера VII. Сирицы въ Тифлисѣ. Политическое положеніе. Послѣднія извѣстія.



### Архимандритъ Сергій.

#### „ПАСТЫРСКАЯ СВИРТЬЛЪ.“

Предметы догматического и нравственного учения церкви, изложенные въ формѣ проповѣдей.

**ОГЛАВЛЕНИЕ:** Въ мѣсто предисловія. Пастырское служеніе въ Церкви Христовой. Проповѣди. Равнішленія христіанина о таинѣ рожденія Христа Спасителя. Таинія преображенія Христова и Овоща. Слово о монашествѣ къ новопостриженому икону. Поученіе въ дни нового года. Рабство грѣху и рабство Христу. Взаимное пощеніе бременъ. Храмъ, имѣтиши Бога. Свое и Христово. Притча о неразумномъ богачѣ. Ценія спасенія. О иѣрѣ. Источникъ чести. Слово Христово. Марія и Марія. Вѣчная жизнь. Мамонъ. Преображеніе. Падшій образъ. Саѣдованіе за Христомъ. Благонѣщеніе. Первые крестівіе. Воскресеніе. Расхищеніе дома сильного. Видящіе слѣпцы въ невидящіе зряче. Мировая борьба. Радость о покаяніи. Вражда человѣка къ Богу и любовь Бога къ человѣку. Христіане. Вознесеніе. Единеніе духа въ союзѣ мира. Блаженство богообщенія. Христіанская любовь. Мудрость и простота. Сокровище. Свобода. Тщетная єѣра. Старая звѣстка и новое тѣсто. Духовная глухота. Царство небесное. Недѣля св. вѣст. Омы. Плачъ любви. Св. Дѣва Марія. Раі. Ложныя дарованія. Страхъ Божій. Христосъ—вѣчный свидѣтель истини. Жизнь въ душе. Торжество православія. Погибшая надежда. Предупрѣдѣніе. I-23-298 стр..

Цѣна съ пересылкой 1 р. Деяниги отъ продажи поступаютъ въ пользу семинарской школы-пансиона при Урмійской Духовной Миссіи. Складъ изданий (300 экз.) при типографіи Миссіи.

## Объ изданіи журнала

### ПРАВОСЛАВНАЯ УРМІЯ.

Журналъ Православная Урмія издается съ 1905 года и, какъ органъ русской духовной Миссии среди сирійцевъ, „имѣть задачей утверждать въ православіи членовъ сирійской церкви, знакомить ихъ съ учениемъ православія черезъ выясненіе основныхъ его доктринальныхъ и нравственныхъ истинъ, развивать въ нихъ живое церковное сознаніе и тѣмъ способствовать полному и тѣсному сплінню ихъ съ св. Церковью;“ „съ другой же стороны журналъ предназначается въ иѣкоторой степени и для русского православнаго общества, чтобы знакомить его съ жизнью Урмійской церкви, ея настоящимъ и прошлымъ и дѣлами Миссии.“

Юная изъ русскихъ духовныхъ миссий, Православная Урмійская Миссія очень скоро вслѣдъ за возникновеніемъ имѣла возможность создать свой печатный органъ и потому естественно всецѣло обратила вниманіе на церковно-богословскій отдѣлъ программы; мѣстная церковно-общественная жизнь, конечно, захватывала вниманіе Миссіи, но съ ея стороны требовалась достаточная освѣдомленность, прежде чѣмъ знакомить съ сирійской церковью широкій кругъ русского православнаго общества. Вотъ почему журналъ Православная Урмія въ первое время далъ иѣсколько статей самаго общаго характера на русскомъ языкѣ, притомъ параллельно съ сирійскимъ текстомъ, и затѣмъ прекратилъ русское изданіе. Теперь же не только своевременно, но и необходимо для журнала Православная Урмія русское изданіе второго отдѣла намѣченной программы. Сирійская церковь, съ любовью принятая въ общеніе Русской церковью, насчитываетъ въ настоящее время до 20 т. нашихъ младшихъ братьевъ по вѣрѣ, и православный русский человѣкъ не долженъ оставаться въ невѣдѣніи о судьбѣ тѣхъ, которые духовно связаны съ нимъ и чутко прислушиваются къ біенію великаго русского сердца. Если историческая миссія Россіи на Ближнемъ Востокѣ, то общая и непоколебимая здѣсь вѣра въ справедливый и любвеобильный русскій народъ съ особеною силою убѣждаетъ въ этомъ. Тѣмъ болѣе нельзѧ оставаться безучастнымъ къ насажденію и укрѣпленію начальства православія въ сосѣднемъ съ Русскою Державою краѣ и находящемся въ сфере ея политическаго вліянія. И Миссія въ дальнѣйшемъ изданіи своего журнала неуклонно приступаетъ къ выполненію предначертанной задачи: пріобщая путемъ печати душу и сердце своихъ духовныхъ чадъ къ родному православію,—одновременно и въ читателяхъ св. Руси вызывать участіе къ жизни и быту ихъ далекихъ единовѣрцевъ.

Журналъ Православная Урмія теперь имѣеть выходить въ двухъ изданіяхъ: 1.) по прежнему одинъ разъ въ мѣсяцъ на сирійскомъ языке и въ этомъ изданіи онъ останется вѣрнымъ первоначальной программѣ: возвѣщать доктринальную и историческую правду Православія, какъ путемъ раскрытия положительного ученія Церкви, такъ и путемъ разъясненія и опроверженія приражающихся заблужденій; защищать правоту русского православнаго дѣла отъ непріязненныхъ выходокъ и неблагопріятнаго вліянія окружающей инославной среды, враждебно относящейся къ успѣхамъ нашей миссіи въ этой странѣ; и, наконецъ, давать назидательное чтеніе по обозрѣнію событий обще-мировой жизни: церковныхъ, государственныхъ и политическихъ,—преимущественно же изъ жизни Россіи и Ближняго Востока; 2.) также одинъ разъ въ мѣсяцъ русскимъ изданіемъ, гдѣ дано будетъ возможно полное освѣщеніе мѣстной церковной жизни и жизни общественной, поскольку она соприкасается съ церковною; здѣсь будутъ печататься: I. Публическія статьи, посвященные выдающимся явленіямъ мѣстной церковно-общественной жизни; II. Очерки по истории прошлой и современной жизни сирійской церкви, въ которыхъ найдеть свою исторію и Православная Урмійская Миссія. III. Письма миссіонера, рисующія въ географическихъ и этнографическихъ очеркахъ, положеніе Миссіи въ краѣ; IV. Изѣстія и замѣтки, содержащія разнообразныя интересныя свѣдѣнія, не укладывающіяся въ вышеозначенные отдѣлы.

Редакторъ, Помощникъ Начальника Миссии  
Архимандритъ Пименъ.